

[Die EBRD wird den Ausbau einer „Energieinsel“ sowie die Dezentralisierung der Wärmeversorgung in Charkiw finanzieren](#)

30.03.2026

Der Bürgermeister von Charkiw, Ihor Terechow, und der Geschäftsführer der EBRD in der Ukraine und Moldawien, Arvid Türkner, haben strategische Entscheidungen getroffen und eine vorläufige Vereinbarung über die Bereitstellung von Finanzmitteln für Charkiw in Form von bis zu 30 Millionen Euro an Darlehensmitteln und bis zu 15 Millionen Euro an nicht rückzahlbaren Zuschüssen unterzeichnet.

Das ist eine maschinelle Übersetzung eines Artikels aus der [Onlinezeitung Ekonomitschna Prawda](#). Die Übersetzung wurde weder überprüft, noch redaktionell bearbeitet und die Schreibung von Namen und geographischen Bezeichnungen entspricht nicht den sonst bei [Ukraine-Nachrichten](#) verwendeten Konventionen.

???

Der Bürgermeister von Charkiw, Ihor Terechow, und der Geschäftsführer der EBRD in der Ukraine und Moldawien, Arvid Türkner, haben strategische Entscheidungen getroffen und eine vorläufige Vereinbarung über die Bereitstellung von Finanzmitteln für Charkiw in Form von bis zu 30 Millionen Euro an Darlehensmitteln und bis zu 15 Millionen Euro an nicht rückzahlbaren Zuschüssen unterzeichnet.

Dies teilte Terechow auf Telegram mit.

Seinen Angaben zufolge fließen die bereitgestellten Mittel vollständig in den Aufbau einer „Energieinsel“ und die Dezentralisierung des städtischen Wärmeversorgungssystems.

„Morgen beenden wir offiziell die Heizperiode. Ohne Übertreibung war sie für unsere Stadt die schwerste in der gesamten Geschichte der unabhängigen Ukraine. Aber wir haben durchgehalten. Und wir haben bereits mit den Vorbereitungen für den nächsten Winter begonnen“, erklärte Terechow.

Darüber hinaus wird sich die EBRD unter Berücksichtigung der kriegerischen Gegebenheiten am Ausbau der U-Bahn von Charkiw beteiligen – dies umfasst die Erneuerung des Fahrzeugparks, den Bau neuer Stationen sowie die Errichtung eines sicheren unterirdischen Depots.

Übersetzung: **DeepL** — Wörter: 193

Namensnennung-Keine kommerzielle Nutzung-Weitergabe unter gleichen Bedingungen 3.0 Deutschland Sie dürfen:

- das Werk vervielfältigen, verbreiten und öffentlich zugänglich machen
- Bearbeitungen des Werkes anfertigen

Zu den folgenden Bedingungen:

Namensnennung. Sie müssen den Namen des Autors/Rechteinhabers in der von ihm festgelegten Weise nennen (wodurch aber nicht der Eindruck entstehen darf, Sie oder die Nutzung des Werkes durch Sie würden entlohnt).

Keine kommerzielle Nutzung. Dieses Werk darf nicht für kommerzielle Zwecke verwendet werden.

Weitergabe unter gleichen Bedingungen. Wenn Sie dieses Werk bearbeiten oder in anderer Weise umgestalten, verändern oder als Grundlage für ein anderes Werk verwenden, dürfen Sie das neu entstandene Werk nur unter Verwendung von Lizenzbedingungen weitergeben, die mit denen dieses Lizenzvertrages identisch oder vergleichbar sind.

- Im Falle einer Verbreitung müssen Sie anderen die Lizenzbedingungen, unter welche dieses Werk fällt, mitteilen. Am Einfachsten ist es, einen Link auf diese Seite einzubinden.
- Jede der vorgenannten Bedingungen kann aufgehoben werden, sofern Sie die Einwilligung des Rechteinhabers dazu erhalten.
- Diese Lizenz lässt die Urheberpersönlichkeitsrechte unberührt.

Haftungsausschluss

Die Commons Deed ist kein Lizenzvertrag. Sie ist lediglich ein Referenztext, der den zugrundeliegenden Lizenzvertrag übersichtlich und in allgemeinverständlicher Sprache wiedergibt. Die Deed selbst entfaltet keine juristische Wirkung und erscheint im eigentlichen Lizenzvertrag nicht.

Creative Commons ist keine Rechtsanwaltsgesellschaft und leistet keine Rechtsberatung. Die Weitergabe und Verlinkung des Commons Deeds führt zu keinem Mandatsverhältnis.

Die gesetzlichen Schranken des Urheberrechts bleiben hiervon unberührt.

Die Commons Deed ist eine Zusammenfassung des Lizenzvertrags in allgemeinverständlicher Sprache.